

Kwit paletowy / Palettenschein / Pallet note

Przewoźnik / Frachtfurer / Carrier		Firma / Pieczęć / Firma stempel / Company stamp	
FÜRST		FÜRST Transporte Sp. z o.o. Wincentego Witosa 1B, 59-307 Raszkówka +49 17655460151, +48 514 020 085 l.fuerst@fuersttransporte.com www.fuersttransporte.com NIP: 692 252 2649 PL	
Ciągnik - naczepa / LKW - Anhänger / Truck - Trailer		Data / Data / Date	
WPR 5192T / DWR 3287R		18.09.2024	
Ilość palet pobranych / Übergenommene paletten / (Menge) / Number of pallets loaded	EURO	INNE Andere / Other	
  	8 szt.	— szt.	
Ilość palet zdanych / Abgegebene paletten / Number of returned	EURO	INNE Andere / Other	
  	0 szt.	7 szt.	
Podpis Nadawcy / Przewoźnik Unterschrift / Signature	Podpis Odbiorcy / Klient Unterschrift des Kunden / Customer Signature		
ION GUDZ	 GmbH & Co. KG Mittelgewannweg 10 · 69123 Heidelberg www.tinti.eu · info@tinti.eu		

ION GUDZ



014023610



LAMILUX
Composites GmbH
Zehstr. 2
95111 Rehau
Tel.: +49 9283/595-0

Lieferanschrift

Cargo Panel GmbH
Heisterbreite 9
31737 Rinteln
Deutschland



C415274

Abholung 18.09.24

Anlieferung 19.09.24
- DIREKTSENDUNG -
- ohne Umladung -

TRANSPORTAUFTRAG

Deb. Nr.	69738
Transportnr.	014023610
unsere Auftragsnr.	C102566
Unsere Lieferscheinnr.	C415274
Sped.Code	LP
Datum	17.09.24
Seite	1
Ermächtigte Person	CORINNA
VGM-Berechnung	Methode 2

Anzahl	Verpackung	Inhalt	Gewicht brutto (kg)	Volumen (cbm)	Lademeter (m)
2	Einwegpalette	Glasfaserverstärkte Kunststoffe (glassfiber reinforced plastics) (= 140 Platten)	1.700		3
Summe:			1.700		3

CargoPanel
VERBUNDPLATTEN

Heisterbreite 9 • 31737 Rinteln
Tel.: 05751 - 924 51 13
E-Mail: cargopanel@web.de

Ware ordnungsgemäß übernommen:

19.09.2024 Wogner

Datum/Unterschrift (Name in Druckbuchstaben)

KFZ-Kennzeichen

rosa = Exemplar für Absender
blau = Exemplar für Empfänger
grün = Exemplar für Frachtführer
rose = Exemplaire de l'expéditeur
bleu = Exemplaire du destinataire
vert = Exemplaire du transporteur
rose = Exemplaar voor afzender
blau = Exemplaar voor geadresseerde
groen = Exemplaar voor vervoerder
rosa = Copy for sender
blue = Copy for consignee
green = Copy for carrier
rosa = Exemplar for afsender
blau = Exemplar for modtager
grön = Exemplar for befördrer

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.
Die mit fett gedruckten Linien eingetragten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-15 einschließlich y compris et 21-22

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders. Remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

ADR 2009

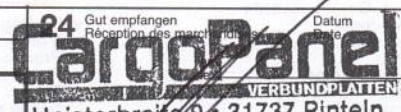
1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) LAMILUX Composites GmbH Niederlassung Schifferstadt Pechhüttenstraße 8 67105 Schifferstadt					INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																								
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Cargo Panel GmbH Heisterbreite 9 31737 Rinteln Deutschland					16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays)  Fürst Transporte Kurze Str. 2, D-31832 S. i.fuerst@fuersttransporte.de www.fuersttransporte.com																								
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu 31737 Rinteln Land/Pays Deutschland					17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																								
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu 67105 Schifferstadt Land/Pays Deutschland Datum/Date 18.09.2024					18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs																								
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés Lieferschein, Transportauftrag																													
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros C102566		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 2 Palette (=140 Platten)		8 Art der Verpackung Mode d'emballage LAMILUXplan, eben aus Gf-UP (=glasfaserverstärkte ungesättigte Polyesterharze)		9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Désignation officielle de transport		10 Statistiknummer No statistique 39219090		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 1.700kg		12 Umfang in m³ Cubage m³ 3,00 Ldm																	
UN-Nummer. Numéro UN UN		Ben. s. Nr. 9 Nom voit N°9		Gefahrzettelmuster-Nr. Numéro d'étiquette		Verp.-Gruppe Groupe d'emballage		Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers + Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire													
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières																													
14 Rückerstattung Remboursement																													
15 Frachttarifeinsparungen Prescriptions d'affranchissement Frei Franco Unfrei Non Franco										20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières																			
21 Auslieferungsort Lieu de livraison Schifferstadt 17.09.2024										24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date																			
22 LAMILUX Composites GmbH Niederlassung Schifferstadt Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)					23 Fürst Transporte Kurze Str. 2, D-31832 S. i.fuerst@fuersttransporte.com www.fuersttransporte.com Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)					24 Cargo Panel Heisterbreite 9 • 31737 Rinteln Tel: 0571 - 924 51 13 i.fuerst@fuersttransporte.com																			
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km										Paletten-Absender - Expéditeur des palettes				Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes															
										Art				Anzahl				Kein Tausch				Tausch							
										Euro-Palette												Euro-Palette							
										Gitterbox-Palette												Gitterbox-Palette							
										Einfach-Palette												Einfach-Palette							
26 Vertragspartner des Frachtführers										Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift								Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift											
27 Amtliches Kennzeichen Kfz WPR5192T Anhängern																													
Benutzte Gen.-Nr.										☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT																			

En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre Numéro ONU, Numéro d'étiquette et Groupe d'emballage. Marchandises des classes 1 et 7: voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5.4.1.1.1.

rosa = Exemplar für Absender rose = Exempleaire de l'expéditeur rosa = Exemplar für Absender rosa = Exemplar für Absender
blau = Exemplar für Empfänger bleu = Exempleaire du destinataire blue = Exemplar für Empfänger blue = Exemplar für Empfänger
grün = Exemplar für Frachtführer vert = Exempleaire du transporteur green = Exemplar für Frachtführer green = Exemplar für Frachtführer

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Die mit fett gedruckten Union eingetragten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) LAMILUX Composites GmbH Niederlassung Schifferstadt Pechhüttenstraße 8 67105 Schifferstadt					INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung der Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																								
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Cargo Panel GmbH Heisterbreite 9 31737 Rinteln Deutschland					16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays)  Fürst Transporte GmbH Kurze Str. 2, D-31832 i.fuerst@fuersttransporte.com www.fuersttransporte.com																								
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu 31737 Rinteln Land/Pays Deutschland					17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																								
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu 67105 Schifferstadt Land/Pays Deutschland Datum/Date 18.09.2024					18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs																								
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés Lieferschein, Transportauftrag																													
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros C102566		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 2 Palette (=140 Platten)		8 Art der Verpackung Mode d'emballage LAMILUXplan, eben aus Gf-UP (=glas- faserverstärkte ungesättigte Polyesterharze)		9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Designation officielle de transport		10 Statistiknummer No statistique 39219090		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 1.700kg		12 Umfang in m³ Cubage m³ 3,00 Ldm																	
UN-Nummer. Numéro UN UN		Ben. s. Nr. 9 Nom voit N°9		Gefahrzettelmuster-Nr. Numéro d'étiquette		Verp.-Gruppe Groupe d'emballage		Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions - Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers + Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire													
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières																													
14 Rückerstattung Remboursement																													
15 Frachtzulaufzeit Prescription de franchise										20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières																			
21 Schifferstadt 17.09.2024																													
22 LAMILUX Composites GmbH Niederlassung Schifferstadt Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)										23  Fürst Transporte Kurze Str. 2, D-31832 i.fuerst@fuersttransporte.com www.fuersttransporte.com Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)																			
24 Gut empfangen Réception des marchandises  Cargo Panel Heisterbreite 9 • 31737 Rinteln Tel.: 05751 - 924 51 13 E-Mail: cargopanel@web.de Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)																													
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km										Paletten-Absender - Expéditeur des palettes				Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes															
										Art				Anzahl				Kein Tausch				Tausch							
										Euro-Palette																			
										Gitterbox-Palette																			
										Einfach-Palette																			
26 Vertragspartner des Frachtführers										Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift								Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift											
27 Amtliches Kennzeichen Kfz WPR 5192T Anhängern																													
Benutzte Gen.-Nr.														☐ National				☐ Bilateral				☐ EG				☐ CEMT			

21-22 einschließlich y compris et

1-15 einschließlich y compris et

ADR 2009

rosa = Exemplar für Absender rose = Exemplaire de l'expéditeur rosa = Exemplar per mittelen
blau = Exemplar für Empfänger bleu = Exemplaire du destinataire blu = Exemplar per destinatario blue = Exemplar per destinatario
grün = Exemplar für Frachtführer vert = Exemplaire du transporteur groen = Exemplar voor vervoerder verde = Exemplar per transportatore green = Copy for carrier grün = Exemplar für Beförderer

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) LAMILUX Composites GmbH Niederlassung Schifferstadt Pechhüttenstraße 8 67105 Schifferstadt					INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Cargo Panel GmbH Heisterbreite 9 31737 Rinteln Deutschland					16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) F Fürst Transporte GmbH Kurze Str. 2, D-31832 Sprunge i.fuerst@fuersttransporte.com www.fuersttransporte.com																
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu 31737 Rinteln Land/Pays Deutschland					17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu 67105 Schifferstadt Land/Pays Deutschland Datum/Date 18.09.2024					18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs																
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés Lieferschein, Transportauftrag																					
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros C102566		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 2 Palette (=140 Platten)		8 Art der Verpackung Mode d'emballage LAMILUXplan, eben aus GF-UP (=glas- faserverstärkte ungesättigte Polyesterharze)		9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Designation officielle de transport		10 Statistiknummer No statistique 39219090		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 1.700kg		12 Umfang in m³ Cubage m³ 3,00 Ldm									
UN-Nummer. Numéro UN UN		Ben. s. Nr. 9 Norm voit N°9		Gefahrzettelnummer-Nr. Numéro d'étiquette		Verp.-Gruppe Groupe d'emballage		Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels		19 zu zahlen vom: À payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamt- summe/Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire					
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières																					
14 Rückerstattung Remboursement																					
15 Frachttariffanweisungen Prescriptions d'affranchissement Frei Franco Unfrei Non Franco										20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières											
21 Ausfertigung Etablie Schifferstadt 17.09.2024										24 Gut empfangen Réception des marchandises Cargo Panel Heisterbreite 9 • 31737 Rinteln Tel. 05751 - 924 51 13 Mail: cargo@cargo-panel.de											
22 LAMILUX Composites GmbH Niederlassung Schifferstadt Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)					23 F Fürst Transporte Kurze Str. 2, D-31832 Sprunge i.fuerst@fuersttransporte.com www.fuersttransporte.com Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)					24 Gut empfangen Réception des marchandises Cargo Panel Heisterbreite 9 • 31737 Rinteln Tel. 05751 - 924 51 13 Mail: cargo@cargo-panel.de Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)											
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km										Paletten-Absender - Expéditeur des palettes Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette				Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette							
26 Vertragspartner des Frachtführers										Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift				Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift							
27 Amtliches Kennzeichen Kfz WPR 5192T Anhänger		Nutzlast in kg																			
Benutzte Gen.-Nr.														☐ National		☐ Bilateral		☐ EG		☐ CEMT	

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-15 einschließlich y compris et 21-22

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders. À remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.



Tinti GmbH & Co. KG • Mittelgewannweg 10 • D-69123 Heidelberg

DSV Stuttgart GmbH & Co. KG
GLN 4305215099181
Liebigstraße 2
31224 Peine

Lieferschein		
Belegnummer	Datum	Seite
120074728	17.09.2024	1 / 1
Kundennummer	UID-Geschäftspartner	
100133	DE143619945	
Referenz		
1600345003 v. 13.09.2024		
Ansprechpartner	Tel	+49 6221/7511 -100
bestellung@tinti.eu	Fax	+49 6221/7511 -117
Rechnungsadresse		
dm-drogerie markt GmbH + Co. KG		
F + C Warenwirtschaft		
GLN 4305215000002		
Am dm-Platz 1		
76227 Karlsruhe		



Artikelnr.	Beschreibung	Menge
Basierend auf Auftrag 110056590 / 1600345003 v. 13.09.2024 vom 16.09.2024.		
1 14000152	Tinti & Playmobil (16/Strang)	265 VE
Ihre Artikelnummer: 2486991		
Charge: 2400497 Menge: 265 VE		
2 19000619	Grusel BadeParade BDIH (16/Strang)	263 VE
Ihre Artikelnummer: 2969735		
Charge: 2400489 Menge: 263 VE		

Annahme unter Vorbehalt

DSV
DSV Stuttgart GmbH & Co. KG
Liebigstraße 2
31224 Peine

2. U. Sep. 2024

Anzahl Euro-Pal: 8 getauscht
Anzahl Chep-Pal: / kein Tausch

Unterschrift: Jhe

Es ergeben sich Entgeltminderungen aufgrund von Rabatt- oder Bonusvereinbarungen

ION GUDZ

Tinti GmbH & Co. KG
Mittelgewannweg 10, 69123 Heidelberg
Sitz: Heidelberg, AG Mannheim HRA 332668
USt.-IdNr.: DE812174603

Persönlich haftende Gesellschafterin:
Heidelberger Naturfarben Verwaltungsgesellschaft mbH
Sitz: Heidelberg, AG Mannheim HRB 335676
Geschäftsführer: Michael Mucha

Deutsche Bank AG Heidelberg
Kto. Nr. 01 07 482
BLZ: 672 700 03
IBAN: DE 83 6727 0003 0010 7482 00
BIC: DEUTDESM672

Unsere datenschutzrechtlichen Informationspflichten finden Sie unter: www.tinti.eu/datenschutz

TTM GmbH
Rosenstr. 68
D 68535 Edingen-Neckarhausen

Telefon: 0621-49601228
Telefax: 0621-496014228

Auftraggeber: Tinti GmbH & Co. KG, Mittelgewannweg 10, Heidelberg
 Verlade-Datum: 18.09.2024

Seite: 1
 Datum: 17.09.2024 16:14:12

Sendung	Anzahl	VPE PAL	Inhalt GGVS/ADR	TatsGew LM	CBM	
Ablauf Terminvermerk Pos.-Nr		Absender Kommissions-Nr		Empfänger Lieferschein-Nr	Relation	Frankatur
10280730	8,00	EURO	BWF / TI-MA-DA	739,00	0,01	
Abholung		Tinti Außenlager - Tor 8 Rosenstraße 85 D 68535 Edingen-Neckarhausen		DSV Stuttgart GmbH & Co. KG -SAISON- Liebigstraße 2 D 31224 Peine		
1				120074728		frei Haus
Summe:			Gesamtgewicht:	739,000		

Insges.: Colli

Ware übernommen durch

Spedition: FÜRST
 Fahrer: ION GUDZ
 KFZ-Nr.: WPR 5192 T
 Datum: 18.09.2024
 Unterschrift: [Signature]